

DEUTSCH	NIEDERLÄNDISCH	AUSSPRACHE- HILFE
Achtung!	Let op!, Pas op!	Let o pp!, Pass o pp!
Stopp!	Stop!	β o pp!
Bitte machen Sie den Weg frei!	Maak de weg vrij!	Ma :k de wä: ch frei!
Bitte bewahren Sie Ruhe! Wir werden Ihnen helfen!	Blijf kalm! Wij helpen u!	Blaif ka lm. Wai he lp <u>en ü!</u>
Bitte verlassen Sie das Haus!	Verlaat het gebouw!	Fer la :t het che bau!
Bitte warten Sie hier / dort!	Wacht hier / dar!	Wacht hier/da:r
Bitte zeigen Sie mir den Weg!	Wijs mij de weg!	Wais mai de wä: ch !
Wir kümmern uns um Sie.	Wij zorgen voor u!	Wai so r <u>chen for ü.</u>
Diese Person wird sich um Sie kümmern. Bitte bleiben Sie bei ihm / ihr.	Hij / zij zorgt voor u. Blijf bij hem / haar.	Hai /sai sor ch t vor ü. Blaif ba i hem / ha:r.

j wie in „Journalist“
ch wie in „ach“
r = Zungen-r
β = stimmloses s

DEUTSCH	NIEDERLÄNDISCH	AUSSPRACHE- HILFE
Sprechen Sie Deutsch?	Spreek u Duits?	βpre:kt ü Döits? <small><i>j</i> wie in „Journalist“ <i>ch</i> wie in „ach“ <i>r</i> = Zungen-r <i>β</i> = stimmloses s</small>
Befinden sich noch Personen oder Tiere in dem Gebäude?	Zijn er nog personen of dieren in het gebouw?	βain er noch perβonen of dieren in het che bau?
Wie viele Personen oder Tiere befinden sich in dem Gebäude?	Hoevel personen / dieren bevinden zich in het gebouw?	Hufe:l perβonen /dieren bevinden sich in het che bau?
Gibt es einen weiteren Eingang?	Is er nog een andere ingang?	Is er noch ön a ndere i:n chang?
Waren noch weitere Personen in dem Fahrzeug?	Zaten er nog meer personen in de auto?	βaten er noch mehr perβonen in de auto?
Sind Sie verletzt?	Bent u gewond?	Bent ü che wont?
Wo haben Sie Schmerzen?	Waar doet het pijn?	Wa:r du:t het pa in?
Sollen wir jemanden benachrichtigen?	Kannen we iemand informeren?	Können we jemand informi:ren?